

國債急升 究竟有多嚴重？

袁國雄 (多倫多)



年度財赤 超過3500億

肺炎疫情嚴重打擊全球經濟，各國政府為了幫助失業的市民和經營困難的企業，不斷大洒金錢，推出各種緊急的經濟措施，結果令政府陷於龐大的財政赤字，整體負債急升。就以加拿大為例，財長Morneau在7月初的一份報告中預測，聯邦政府在2020至2021年的財政年度赤字，將超過3500億加元，整體債務和國民生產總值的比例，將從往年的30%左右急升至接近50%。上述數字尚未包括可能出現的第二波疫情所帶來的經濟影響，若然第二波疫情爆發，更會影響經濟復甦的速度，財政赤字隨時超過4000億或以上，究竟加拿大的國債問題有多嚴重？

要回答這個問題，可以從兩方面著手：一、翻查歷史，聯邦國債在90年代中，曾經超越國民生產總值的60%，然後經過10多年的努力，才慢慢降至30%的水平。由此角度來衡量疫情後的國債，50%左右並不算是太嚴重。二、相比其他發達國家的國債情況，加拿大和德國都屬於財政比較穩健的國家，國債約佔國民生產總值的50%；英國、法國和美國是100%左右，而意大利、日本的情形就更加嚴重，已經達到150%。所以無論是從歷史角度，還是相比其他國家，加拿大聯邦國債的整體情況，並不算十分嚴峻。



一般人都會關心的問題就是，聯邦政府面對龐大的國債，究竟有甚麼方法償還？是否代表未來的日子必須加稅，又或要普羅市民勒緊腰帶？答案是完全無此需要。普通市民如果向銀行貸款，除非是申請破產，不然就必定要償還；但加拿大政府情形則不同，因為他們擁有發行貨幣的能力，可以靠印鈔票去償還債務。這種依賴印鈔票去解決政府財政赤字的方法，在疫情之後變得十分普遍，基本上全世界各國的政府，都是採用同一種方法。政府為了挽救經濟，大洒金錢，而錢的來源就是發行國債，然後中央銀行便實行量化寬鬆的貨幣政策，簡單來說，就是靠印鈔票去購入政府的國債，這可說是政府和中央銀行的「雙劍合璧」。因此，筆者認為在未來一段日子，尤其是面對疲弱的經濟復甦，政府不會貿然提出加稅。

龐大國債 印鈔票償還

政府不斷印鈔票，是否代表會出現通脹而引致鈔票貶值？其實，在2008年金融風暴之後，美國和歐洲推出龐大的量化寬鬆計劃，曾經很多人都有同一種看法，就是印鈔票必然會帶來通脹，特別是德國，因為在1920年代初曾經歷過惡性通脹的苦況，所以在此問題上有很大的堅持；但過去10多年的實際情況告訴我們，不單看不到通脹，相反令很多經濟學家都摸不著頭腦的是，為何通脹長期處於一個非常低的水平，特別是日本和歐洲的情況。由此推論，除非未來一、兩年全球經濟出現一個奇蹟的反彈，否則出現通脹失控的機會，可說是微乎其微。加拿大中央銀行在7月中發表的一份報告指出，通脹將會在未來數年處於一個非常低的水平，一直到2022年底才會回升到央行定下的2%通脹目標，而利率亦因而會長期維持在一個極低的水平。

危機四伏 經濟大氣候

總括而言，疫情之後的經濟大氣候，將會是政府赤字龐大，國債高企，中央銀行不斷印鈔票，利率和通脹處於極低水平，再加上複雜的地緣政治，中美之間的角力將不斷升溫，可說是危機四伏。

請上號角網站www.heraldmonthly.ca收聽本文聆聽版音頻。



「口罩令」的迷思 不自由毋寧死？

凌信 (多倫多)

美加兩地多個州府省份乃至市鎮當局，近日陸續頒佈「口罩令」，強制居民在室內公共場所或乘坐交通工具時，必須戴口罩或遮掩口鼻。自春季爆發新冠病毒疫情以來，應否戴口罩的爭議，在科學數據力證之下終於有了結論，官方也從「不主張」到「建議」，最後轉為「下令」。不過，仍有不少人抗拒戴口罩或遮掩口鼻，究其原因，與人權自由和文化有關。



致命衝突令人驚訝

7月中，一位73歲男長者進入安省名登鎮 (Minden) 一家超市購物時沒戴口罩，店員勸喻無效，雙方發生衝突。其後，老伯憤然開車撞向超市，據說不但損毀停車場內部分車輛，還差點撞到人。超市和顧客馬上報警，省警接報後趕往現場，老伯開車離去；警察根據他的車牌，追到他的住所。警員入屋時，他竟然拿出手槍射擊警員，警員與他駁火，老伯重傷，送院後死亡。警方在死者家中搜出槍械，聞說死者生前是個性情孤僻的人。

同樣是7月中，美國密歇根州一名43歲中年男子，在蘭新市 (Lansing) 南郊的迪蒙蒂村 (Dimondale) 一家便利店購物時，也因為沒有戴口罩，與一位77歲戴口鼻的男顧客爭執。中年男子用利器刺傷那位長者，之後開車逃走。警察接報後馬上追截，最後女警在中年男子住所附近截停他。他當時手持三件武器，女警勒令他棄械投降，他卻不依，還撲向女警，女警拔槍開火自衛，中年男子中槍送院搶救，終告不治。

戴罩人士遭到欺凌

早前，美國加州洛杉磯也發生超市保安員與不肯戴口罩的顧客發生衝突，該名不肯戴口罩的50歲男顧客中槍斃命，38歲男保安與他50歲的太太同被控涉嫌謀殺。這些事件的涉案人可能有情緒困擾，才導致悲劇發生。然而，也有戴口罩的人士頻遭辱罵欺凌，尤其亞裔，更因為戴口罩而被無辜指摘為這場疫症「播毒」的源頭和「罪魁禍首」。

此外，歐美各地近期有零星的「反口罩」遊行示威，背後不難看出一套價值觀。示威者辯稱不怕生病，也沒有病癥，政府無權限制他們的人權。熱愛個人自由而反對戴口罩的一方討厭政令，與擔心患病或不想感染別人而支持戴口罩的另一方互相對壘，連信仰群體也在這問題上鬧意見。

孰是孰非各執一詞

某些思想極保守的信徒認為，戴口罩是「邪惡」行為，「違反」了神創造人的本意，「扭曲」了人類呼吸的自然法則，說萬萬不可掩蓋口鼻，來呼吸神給予的自由空氣。更有人認為，遮蓋面部是其他宗教對女性衣著打扮的苛求，不符合自由信仰的原則。他們向來不接受其他宗教的衣飾打扮，如今卻要被迫使效法他們蒙著臉見人，那豈不諷刺？至於支持戴口罩的信徒則認為，在疫情之下應該對社會和別人負責，這樣才可以有美好的見證。

眾所周知，美加的憲法均賦予國民自由人權，即使頒佈「口罩令」，也並非鐵腕施行。就以多倫多公車局TTC的「口罩令」為例，更有「漏洞」之嫌。雖然設定195加元的罰款額，但強調不會派專人執法，也不會因此拒載或趕乘客下車，只會「教育」市民。本國多處的「口罩令」也強調，兩歲以下幼童，沒有自理能力或有特殊病情的可以豁免。

人權至上存在漏洞

然而，在室內公共場所沒有戴口罩的人，可以不必提出證明，因為三級政府根本沒有簽發這類證明文件。這無疑是一個令商戶頭痛的「漏洞」，有商戶團體要求當局有個合理的說法，或頒佈一些指引。在尊重人權與聽命之間，究竟如何取得平衡，如何釐清界線，並非是三五兩語就可以解決的。

希望無論戴口罩與否，都不要彼此埋怨和歧視。說到底，口罩只是個人防護裝備PPE的其中一種，加拿大政府常勸喻國民，最好使用布料口罩，原因是既可將合規格的醫用口罩，留給前線人員和院舍病患者使用，又可以環保。為人為己，在正常的情况下，身處公共場所，戴口罩是必須的，不過最重要還是經常徹底洗手，並保持社交距離。

請上號角網站www.heraldmonthly.ca收聽本文聆聽版音頻。

迦南園藝 安省註冊公司
本公司投保200萬商業意外保險
WSIB工傷保險

Peter Lu
647-636-8135
pond106@gmail.com

SNOW REMOVAL PER SEASON 冬季鏟雪

- 專業剪草
- 打草孔
- 撒草籽
- 修樹砍樹
- 鋪換草皮
- 掃落葉
- 專業施肥
- 冬季鏟雪

腳底反射治療(按摩)

腳底按摩可以促進血液循環、排毒、加強新陳代謝功能、排泄體內毒素廢物、刺激細胞產生活力、防止老化、提高睡眠質素、預防生病等。

上門服務，歡迎預約
查詢：416-561-8889 Mrs. Wong

Renovation 裝修工程

家居維修服務 承接大小工程
忠誠盡責

全屋地庫裝修 廚房浴室翻新
地板地磚更換

Jimmy 647-381-0617
vprohandyman@gmail.com

HANDY ANDY 家居維修工程

三十多年專業裝修經驗

- 油漆
- 精細木工
- 廚房浴室翻新
- 地庫裝修

Andy Chow
Contractor 416-887-2639

免費估價

住宅 酒樓 店舖 辦公室 教會 住宅 酒樓 店舖 辦公室 教會 住宅 酒樓 店舖 辦公室 教會

忠健地氈有限公司
Chung Kin Carpets Limited

忠誠 技術超群 服務優良 質料上乘 作風穩健
信譽 服務大多市 超過十五年
揚譽 地氈推介

備有大量款式、顏色齊備
之現貨以特惠價錢出售
本期名廠
地氈推介

免費估價

營業時間：
星期一至六 9:00am - 7:00pm
Tel: (416)298-2500
210 Silver Star Blvd. Unit 815
Scarborough, ON M1V 5J9

健步青雲景騰龍

基甸電機工程 Alpha Capstone

ALPHA CAPSTONE E & M SERVICE INC.
Electrical Contractor No. ECRA/ESA. 700 34 86

工、商、住宅：各類電力工程，
冷暖氣系統，安裝維修，更換電箱，
加大容量，ESA電力安全証申領，
ESA電力違規處理，電子電路檢修，
家電修理，物業保養

~ 心存感恩 服務社群 ~
Call DERRICK FAN
Master Electrician
Tel.: 416-587-8186
Fax: 416-754-8186
email: derrfan@hotmail.com

210 Silver Star Boulevard,
Unit #812,
Scarborough, Ontario
M1V 5J9

優雅門窗公司
T & W Windowland Company Ltd.
License # T85-4180754

十餘年經驗。代理及安裝。高質素保溫
高節環保。原裝門窗。精美鋼大門
塑料外牆板。鋁防風間隔。出後園趟門
原廠免費連。工包料終身。保用及轉保

Call: William
Bus: 416-560-8821 / Fax: 905-508-1543
Email: twwindowland@gmail.com
Website: www.vinylguard.com
116 Martini Dr., Richmond Hill, ON L4S 2A5

2000 AND BEYOND
ADVERTISING INC.

Committed to serve you
in your
Marketing & Promotional Needs

Call (905) 771-9393



「無分色別」的日子

士成

慶祝多元族裔文化

8月首個週一是亞省「祖裔傳統日」(Heritage Day)，乃慶祝省內「多元族裔文化」的日子，卡城也享受一天的假期。若不是疫情關係，「祖裔日」通常在Prince Island Park公園有多項活動，包括展示各國風味的美食檔、文化攤位，更有舞台上不同族裔的歌舞表演。

卡城市內的 Heritage Park 恰巧也重開，這個展示亞省歷史的公園，除有火車、馬車、輪船、機動遊戲外，還有展示19世紀華人在亞省生活的點滴，如早期到加拿大的華人勞工，參予興建艱巨橫貫洛磯山的太平洋鐵路項目。鐵路完工後，不少勞工留在加國，在白人社會中生活，不顧歧視，憑著刻苦耐勞的幹勁，在逆境中求存，打開出路，他們的後代更在社會崛起，綻放異彩，融入加國。

新任省督深慶得人

6月間，美國掀起反種族歧視遊行，卡城也翻版重演；反歧視的聲音，或許觸動市長南施的神經，在他而言，卡城該是個「多容性」的城市。不久前，市議會通過法例，禁止「回轉性別治療法」(Conversion Therapy)，雖然卡城每年都有「同性自豪日」，但回轉法案觸及宗教團體，禁止對性取向輔導，或台上講述宗教的觀點。宗教界關注法例會扼殺信仰言論自由，法例最終通過，但禁

令豁免宗教團體，只針對商業上的收費治療。

7月7日卡城又開始一連兩天 Anti Systemic Discrimination 公聽會，百多人在會上分享歧視的經歷，人們期望市府將來會制定防卡城市民受「體制性歧視」措施。卡城值得自豪的是：市長南施是加國第一位穆斯林市長，說明卡城的多元化；又是7月7日同一天，總理宣佈亞省新任省督，乃來自愛明頓有穆斯林背景的Salma Lakhani 女士，這是歷史性的突破，是加國多元文化的體現！

愛城社區領袖讚譽Lakhani深慶得人，當之無愧，這位來自烏干達，1972年隨家人到愛城定居的Lakhani，40多年來既是成功商人，又是慈善家，更是關愛社群的領袖，相信愛城和亞省都會以新省督自豪。

容納多元和諧城市

可惜，卡城有人犯著很多城市的濫蕩，從「反歧視」到「政治正確」，重新批判過去名人，從當今角度看多年前的時空。卡城 William Aberhart School 一些校友網上聯署，要求改換Aberhart 的名字，認為這是二戰前的省長執政期間(1935-1943)的一些措施，現今看來乃政治不正確。當然該校舊生的建議，未被教育局接納。須知道，亞省雖是「紅頸省份」(Red Neck)，卡城是「牛城」(Cowboy)，但卡城卻是個「容納多元」的和諧城市，這也是Stampede精神的所在！



新冠疫情重創渥京就業市場

侍子文

210萬人失去工作

自新冠肺炎(COVID-19)在加國爆發四個月之後，加拿大統計局於7月10日首次公佈了全國，以及各主要城市就業市場的調查數據報告。

在2月至6月期間，首都地區(渥太華-加蒂諾)淨損失7.5萬個工作崗位，即就業減少近10%。蒙特利爾地區同期的就業人數下降了11.6%，多倫多和溫哥華分別下降了14.3%和15.4%。自疫情封鎖以來，加國共有210萬人失去了工作，就業人口縮減了11.3%。

聯邦政府和高科技兩大行業的工作崗位，佔首都地區就業市場的30%。據該統計報告，聯邦政府就業人數，從2月份的近16萬7千人下降至6月份的15萬8千人，淨損失近9000人，而科技公司就業人數自2月份的42,800人躍升至49,400人。酒店和餐館兩個行業受疫情打擊最為明顯，首都地區共減少相關工作崗位23,000個，從業人員下降了51%。零售和批發業從2月到6月淨裁員近2萬人，幅度達20%。與此同時，健康服務部門增加了3,200個職位，就業人數升至92,500人。有專家預計，約三分之二的失業者將不再回到原先的工作崗位，約三分之一的失業者是臨時裁員，在未來六個月內將被召回。



局面將持續到2021

據該報告顯示，首都地區6月份的失業率為9.8%，而2月份僅為4.1%。加國失業率曾於5月份達到歷史最高點的13.7%，6月份降至12.3%。

加拿大央行和聯邦政府均表示，疫情大流行重創加國已走過谷底，但高失業率和低經濟增長的局面將持續到2021年。有經濟學家預測，加國失業率今年將達到9.8%，明年降至7.8%。

原本已經不樂觀的經濟前景，再加上疫情打擊，很多生意行業幾乎難以自保，裁員是無計可施的策略，失業率高企是必然結果。期盼大家沉著應戰，相信疫後仍有一段不易熬的艱難日子。



借疫情

擴大權力的政府

盧維溢

藉救濟迫基層更依賴政府

過去4個多月，在加拿大除了必要的行業，例如醫療、政府機構、食物零售業、運輸業、郵遞服務等，各行各業不少人因為新冠肺炎(COVID-19)疫情而不能正常工作，因而財政壓力加增，精神情緒低落，十分盼望疫情早日成為歷史。

然而，由於聯邦政府和多數省政府都藉控制新冠病毒為理由，繼續限制人流活動必要的措施，導致有些加國專業人士，如醫護人員、律師、大學教師都認為，到了6月聯邦和省政府應呼籲國民，在公眾地方須佩戴口罩，繼續維持2公尺距離和頻頻洗手，就能使染病數字繼續下跌，回復如前那樣的正常生活(包括教會的聚會)，疫情就不會再次嚴峻。

不過，聯邦、卑詩省和安省政府都不肯進一步放寬禁制令，以致有些人越來越覺得，政府其中一個動機，是藉「救濟」迫使一般國民(特別是基層人士)，更加依賴政府財資來生活，因為這種策略符合左翼政黨的治國理念。加國過去70年的政治歷史確實證明：無論聯邦的自由黨或新民主黨(NDP)的省政府，都肆無忌憚地以龐大的赤字財政，來「幫助國民改善」生活條件，藉此控制選民的投票意向，塑造了傾向社會主義的國民思維，雖然不至像上世紀蘇聯和中國那樣的共產主義理念。

從政黨利益和權力作考慮

為了證實政府沒有根據科學數據，而只從政黨利益和權力考慮作出「權宜之計」，有些民間組織搜羅了很多數據，批評政府沒有根據過去6個月，從本國和外國的染病數字來作政策的調整。筆者從其中一個組織 Justice Centre for Constitutional Freedoms (www.JCCF.ca) 的公佈作一個描述，它呼籲政府根據已有6個月的數字，來做正確的社會政策，減少造成人為的經濟、國民的精神健康和民生的禍害。

由於安省是加國人口最多的省份，也是政治和經濟的核心，以該省的數據來立論是恰當的。以該省今年直到5月14日計算，60歲以下有12,561人染COVID-19，當中有867人需要住院，這些絕大部分是50至59歲的人士。再者，40歲以下的人若染病，而病情嚴峻的只約佔7%，因為有93%能康復，根據直至當日的統計，該年齡群的10萬人中，只有不到10人(約9.9人)需要入院治療。

根據安省衛生部同期的公佈，沒有20歲以下的人染病而死亡，而20至39歲染病死亡的只有8人，這8人中都是先前有其他長期病患的。由此可見，40歲以下的人，其實不需要受到現時的行動限制，所以學校和其他正常的活動應該盡快恢復。

病毒殺傷率並不高過流感

也許令你吃驚的是，新冠病毒的殺傷率並不高過流感，甚至仍少於一年的交通意外死亡！根據加拿大2017年有關60歲以下人士的全國統計，10萬人中有5人死於交通意外，而死於COVID-19的，至今年5月4日只有3人！截至7月7日為止，所有年齡群死於COVID-19是8,734人，加國2018年死於流感的有8,511人，如果全國的42%人口(官方公佈的全國注射預防針數字)那年沒有接受流感預防注射的話，死亡人數升至12,000絕不為奇。

綜合以上來立論，按照流感和交通意外的死亡率，為何沒有令政府頒佈行動禁制令？為何現今政府有了6個月的數據，還認為COVID-19的殺傷力大於流感呢？

為了大、中、小學生可正常上課，不影響到很多父母和其他國民的正常工作，讓學生們恢復正常的學習生活和教育素質，國民應該促請聯邦和省政府盡快調整政策，呼籲國民戴口罩和盡量保持社交距離之際，應該讓人民恢復正常社交活動才是德政，而非「權宜之計」耗用3,430億元公帑，來控制國民的思維！



疫癘引發離婚潮

陸郎

全國離婚率將飆升

新型冠狀病毒肺炎的疫情在全球逐漸受控，但危險仍未完全消除，世界衛生組織不停提出警告，第二波疫情有可能在秋季出現，來勢會比第一波更兇猛，呼籲世人不要掉以輕心。除了疫病本身之外，新冠肺炎引發的「併發症」其實也值得我們關注，我指的是疫病過後可能出現的離婚潮。

據多倫多一位家庭法律師巴里·奴斯鮑姆接受傳媒訪問時估計，一旦法院從新冠肺炎疫情關閉過後重開，安省及全國各地的離婚率將會飆升，升幅約比疫情前增加20%。要求離婚者的原因，除了因失業、半失業令家庭出現經濟困境外，主要是居家隔離中兩夫婦的磨擦增加，互相對另一半的缺點認識更多了，達到忍無可忍的程度，因此下決心以分手作了斷。

新冠離婚歸咎疫情

這種情況並非只在加拿大出現，在中國、意大利、美國、英國、臺灣與香港近月也出現了離婚潮，臺灣人更取其名為「新冠離婚」。不少人將這離婚潮歸咎於疫情，令夫婦的自由空間減少了，印證了「因誤解而結合，因了解而分開」的說法。



我認為環境的改變只是託辭，態度不正確才是主因。你是否真心實意愛你的配偶，用甚麼方式去愛，是直接影響你對環境改變的態度。《聖經·哥林多前書》13章4節寫著：「愛是恆久忍耐，又有恩慈，愛是不嫉妒，愛是不自誇，不張狂。」愛的第一訓示就是，對你愛的人要恆久忍耐。

當新婚夫婦在牧師見證下說「我願意」時，是表明餘生要愛你的配偶，要忍耐將來另一半會逐漸變老，外貌與健康狀況將會變差，變得不再漂亮，會體弱多病，會行動不便，

會經常抱怨，會無理取鬧……假如你是真心實意的願意，就要作好恆久忍耐配偶這些改變的到來。

恆久去愛承擔責任

人與人之間的相處不可能沒有磨擦，夫婦之間、家人之間出現磨擦的機會更大，這便需要付出更多的愛，更多的忍耐去化解分歧。我與太太近月來在防疫方式方面也有很大分歧，我是「加拿大派」，認為按照加國衛生指引去做已足夠，太太是「中國派」，以鍾南山醫生的方式為馬首是瞻。分歧出現了，必須要有一方作出妥協，我是作出讓步的一方，在太太面前會盡量按足要求去做，其他情況下，我還是聽加拿大首席衛生官譚詠詩醫生的指示。

婚姻並非只是一個選擇，購買汽車、購買房子選擇錯了可以重來。婚姻是選擇，也是責任，是一個恆久承擔的責任，從簽訂婚約那一天開始，就要恆久去愛、去忍耐你的配偶、你的家人，其實，有的時候可能更是你的配偶、你的家人一直在愛你、忍耐你！



遲來的



戴口罩規定

達冶

從2020年7月7日開始，安省的多倫多、渥太華、Kingston等城市規定：除某些特殊情況外，所有進入室內場所的顧客或訪客，都必須佩戴口罩或面罩。雖然這項規定似乎來得太遲，但畢竟政府還是意識到戴口罩的有效性。

口罩防疫直接有效

在省府層面，雖然不會強逼省民佩戴口罩，但會鼓勵使用口罩，並強調各地區有權制定自己的規則，且加以遵守。醫學研究已經證明，佩戴口罩可以有效控制新型冠狀病毒的傳播；隨著更多企業重新開啟，為了防止COVID-19擴散和疫情再次反彈，安省多地已開始採取強制措施，要求人們在所有公共封閉室內空間，如水陸公共交通系統、商場、超市等內都必須使用口罩。

居民在家中、在餐廳露台上用餐，以及大多數情況下可保持安全社交距離的場所中，則不規定必須戴上口罩。另外，還有一些人可以豁免，例如某種疾病的患者，若是戴著口罩會很難呼吸或無法正常工作，則可以不戴口罩，但是要求他們在公共場所，盡量保持與他人的距離。

華人做出表率獲讚

疫情伊始，加國華人社區就非常注意防疫，很多人都自覺地在外出時佩戴口罩。一些華人商場和超市甚至很早就做出規定，不戴口罩的顧客，不允許內進購物。這些措施一開始並

不被人理解，甚至有媒體曝光，曾有西人顧客因為不願意佩戴口罩，而與商場管理人員發生口角衝突。事實表明，佩戴口罩這一個簡單的舉動，卻有效地協助控制疫情，從新冠病毒在華人社區中感染率較低這點就可證明，佩戴口罩是有效果的。

不願束縛反戴口罩

就在政府推行戴口罩規定之際，一些據稱「不願意被任何規定束縛」的人士，發起了反對佩戴口罩運動。他們不僅在街道上和社交媒體上，表達對戴口罩規定的不滿，還聲言要採取法律行動來維護他們不戴口罩的自由。這些人士確實為執行政府規定的商戶帶來難題，法律專家給出建議，鼓勵商戶記錄所有的執法互動，盡量向顧客解釋規定的細節，還可考慮為沒有戴口罩的人，提供專門的服務措施，如即時為顧客提供口罩、採用隔離屏等。

疫情反覆未穩，為人為己都不應該撐起「我有自由主權」的旗幟，來抗命違規。假如在二月疫情爆發之初，就規定省民要佩戴口罩，也許感染數目就不會高踞不下。

李岱牙醫診所

Dr. David Li D.D.S.

多倫多大學 牙醫學博士 · 北京大學 口腔醫學學士

全科口腔治療

- 無痛補牙
- 牙冠牙橋
- 活動假牙
- 種植牙齒
- 微創拔牙
- 根管治療
- 洗牙保健
- 牙齒矯正



電話：905-604-5538

地址：38 Buttonfield Road, Unit 5 Markham, ON L3R 9G8 (16街夾 Woodbine 東南)



網址：www.dentistryomega.com
微信ID：Omegadental

歐美加牙科診所擁有先進的設備和舒適的環境。實行嚴格的消毒措施。開展高標準，高品質的全科牙齒治療。幫助您解除牙病困擾。診所提供免費牙科諮詢。接受各類牙科保險。



Kim Pet Hospital 金獸醫

定期檢查 疫苗注射 醫療手術 牙齒保健
寵物絕育 預防心絲蟲及寄生蟲

Telephone: 905-604-3105
Address: 8362 Woodbine Ave. Unit 1, Markham ON L3R 2N8
Website: www.kimpethospital.com

Dr. Sam Kim 金相民醫生

- ※ 安省註冊假牙師
- ※ 前香港政府假牙技術員
- ※ 專做全口、部份及植牙牙托
- ※ 更改及修理活動牙托

梁德煒假牙診所
ALVIN LEUNG DD Denturist

烈治文山時代廣場地舖
550 Hwy 7 East, Unit 93 (Leslie St. / Hwy 7)
電話：(905) 889-3388

真光眼鏡 TRI OPTICAL
613-234-8188

代理各種歐洲、日本名牌鏡架、名牌太陽鏡、各類軟、硬、雙光隱形眼鏡。

親切服務 品質保證
專業驗眼 護理指導

星期一至五 10am-6pm
星期六 10am-5pm
星期日 休息

752 Somerset St. W., Ottawa, ON K1R 6P8

真光眼鏡
星期日營業時間11:00am - 6:00pm
~半價優惠益街坊~
224 Huntclub Road (大統華超市內)
613-730-8188

牙醫黃耀漢診所

Dr. Michael Wong 黃耀漢

Dr. Mark Yeung 楊宇民

- 歡迎小孩、長者、新症及保險
- 英、粵及普通話服務

地址：3410 Sheppard Ave. E., Unit #2 (士嘉堡地舖, Sheppard 夾 Warden) Scarborough, Ontario M1T 3K4

請電 416-321-3221

應診：洗牙、補牙及根管治療、美化、漂白及矯正牙齒(箍牙)、假牙、鑲牙 固定牙橋及植牙手術



蔡達文牙科醫生

Dr. Damon Tsai, B.Sc.(Hons.) D.D.S.

多倫多大學牙醫博士
二十七年豐富經驗



- 矯正牙齒
- 牙齒美容及漂白
- 洗牙、補牙
- 杜牙根



- 植牙手術
- 植骨手術
- 智慧齒手術
- 牙托、牙橋

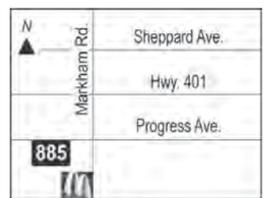
- ◆ 特價優惠教牧同工及長者
- ◆ 歡迎海外宣教士及全時間神學生免費檢查及洗牙
- ◆ 樂意到各教會團契免費主講牙醫護理講座

Family, Implant & Cosmetic Dentistry

精通國粵粵語
預約請電

416-439-4080

885 Progress Ave., Suite 101, G/F. Scarborough (Markham Rd. 夾 Progress Ave. 西南角)



雲中彩虹

聽

神的怒氣

魏永達

「因為他的怒氣不過是轉眼之間，他的恩典乃是一生之久。」

詩篇30篇5節

要極力壓抑怒氣

Bryan Stevenson 是哈佛法學院的畢業生，但他沒到薪金優厚的律師樓工作，卻跑到美國南部為被誤判死刑的黑人囚犯爭取公義。他把經歷寫成 Just Mercy 一書，一紙風行，馬上榮登書籍暢銷榜，更被拍成電影。他提倡監獄改革，成立為囚犯爭取權益的機構，大力指出現存制度的敗壞。

以下是他在不同場合中都提及的真實故事：某執法人員經常虐待太太，一日酒醉後將她毒打至昏迷；十多歲的兒子以為媽媽真的被打死了，走到睡房，找出父親的手槍，開槍把他殺死。囚死者是警務人員，檢控官員拒絕以青少年罪犯程序處理，把尚未成年的兒子送進成人監獄。孩子的祖母向 Stevenson 求助，當他到監獄探望時，孩子一言不發。經過耐心地解釋和等待，那孩子突然放聲大哭，向 Stevenson 訴說在監獄的頭一晚就被強姦，之後每晚都被多番凌辱。孩子抱著 Stevenson 不放，要求馬上帶他離去。Stevenson 說自己聽見後怒髮衝冠，氣得要死，要極力壓抑自己的怒氣，也不停地問到底是誰在犯錯？

生氣卻不要犯罪

人的情緒，喜怒哀樂，本是造物主給我們的禮物。造我們的神也是充滿感情的，我們既是按祂的形象受造，也同樣充滿感情。忿怒，是情感之一。當看見邪惡、不公義的事情時，是應當發怒的。假若不然，就是自己的問題。聽到如 Stevenson 所說的故事而心無所動，絲毫沒有不滿、沒有怒氣的，那才是問題。看見社會牢不可破的結構性不公義，看見無德無力的自私小人位居高位荼毒生靈，看見自然災害在人的驕傲無知及疏懶下加劇爆發……發怒是正常的反應，不發怒才是不正常。重要的是，我們如何處理怒氣。

按《聖經》記載，耶穌也曾公開發怒，最為人知的發生在聖殿中。祂把那些利用信仰活動賺取錢財利益的人趕出，甚至推翻他們的生財工具。值得注意的是，耶穌沒有乘勝追擊，大造文章，將那些人趕盡殺絕。祂斬釘截鐵地表明立場，指出那些人的錯誤，

且馬上採取合宜行動。祂的做法與《聖經》中有關怒氣的教導完全吻合：「生氣卻不要犯罪，不可含怒到日落；也不可給魔鬼留地步。」（以弗所書4章26至27節）。怒氣可以是合理的，但魔鬼喜歡加以利用，把這些強烈的情感扭曲，引人犯罪。

經調和過的怒氣

不論信徒或非信徒，大都只樂於談及神的慈愛，對人的祝福，不太喜歡觸及神公義及審判的一面；但作為全然公義的神，看著人間的不公義，人如何糟蹋本是美善的創造，又怎能不發怒？事實上，《聖經》常提及神的忿怒，更清楚描寫將來神對所有人的審判；但同時，《聖經》又明確指出，相比於神的恩典及憐憫，神的怒氣就顯得細小了。不錯，神的怒氣是人難以承受的，但祂的慈愛卻更是遠遠超過我們的想象！難怪大衛王作詩歌讚美神說：「因為他的怒氣不過是轉眼之間，他的恩典乃是一生之久。一宿雖然有哭泣，早晨便必歡呼。」（詩篇30篇5節）神有怒氣，但更有恩典。按大衛的說法，神的怒氣與神的恩典相比，就是相當於「轉眼之間」與「一生之久」的比較！

神的忿怒會臨到世間，但那已是經慈愛「調和」過了的，因為若神真的按祂的標準究察罪孽，又有誰可站立得住呢？（詩篇130篇3節）。我們今天仍能存留在世，甚至說可以敬拜祂，那除了是神的憐憫外，沒有其他的可能原因了！

神絕對公義慈愛

在世上公義難尋，那名殺父的少年應如何審判？他在成人監獄中所經歷的痛苦，責任又當歸誰？世上沒有一套完全公平的法律可以拿來應用！即或真的，也沒有一個完全公正的制度、機構去執行。我們惟一的盼望，是在那位絕對公義，又是絕對慈愛的神。一日，祂會為世人所作的一切，作出審判。或許今夜我們是仍在哭泣中，但早晨快將臨到，我們必然在祂的恩典中歡呼！願我們都在神面前謙卑悔改，靠祂的恩典，日日活出公義；更重要的是，在將來的審判中，得蒙憐憫。請用本報決志表跟我們聯絡。☺

請上號角網站www.heraldmonthly.ca收聽本文聆聽版音頻。



很多時，教會在受難節或守聖餐的時候都會唱《領我到髑髏地》這首詩歌，因為裡面講到耶穌基督如何在客西馬尼園被捉拿，跟著來到各各他山上的髑髏地，受刑法，甚至受死。《領我到髑髏地》的歌詞講到，耶穌如何甘心樂意犧牲，為世界上所有的人流出祂的寶血，給我們赦罪的平安。耶穌大愛，著實令人感動，我們這些蒙愛的族類，豈可忘記客西馬尼？豈可忘記髑髏地？

這首歌的作者名為 Jennie Evelyn Hussey。她在1874年出生，一直都住在美國的 New Hampshire，她的家庭已經是貴格會第四代的信徒。她一生雖然清貧，卻仍不斷地，甘心樂意地幫助一些有需要的人，包括天天去照顧一班身體情況近乎「植物人」的姊妹——為她們餵食，幫忙各方面的清潔，替他們翻身，完全無怨無悔；原因是她看見

並感受到主耶穌這份犧牲的大愛，所以她願意作出回應，說：「我也甘心樂意與祂一起嘗這苦杯。」她有感而發，於是，寫下了這首歌的歌詞。

為這首歌詞配上曲譜的人是 William J. Kirkpatrick，而這首曲也是他人生中最後的一首歌，所以特別珍貴，特別有意義。

每次唱這首詩歌時，自己心中都有很大的感觸，因為看見主耶穌在十字架上，毫無保留，甘心樂意，沒有條件地擺上；反觀自己實在慚愧，很多時都會跟別人講條件，遇見不平事心又不甘。為此，藉著這詩歌我再次被提醒，在我的生命上有很多事情，很多地方都需要改正，都需要突破。

盼望這首詩歌的歌詞，能夠激勵大家，也盼望透過上述的分享，能夠彼此在靈裡得到鼓勵。☺

領我到髑髏地

《領我到髑髏地》

1. 心中君王配得冠冕，一切榮光歸祂；
怎可以忘懷荊棘冕，領我到髑髏地。
2. 主躺的墓穴在面前，感覺無比哀傷；
天軍穿上發光衣履，護在主的墓前。
3. 我要像瑪利亞哀傷，帶禮物給恩主；
看見墓陵如今空置，領我到髑髏地。
4. 天天背負十架哀傷，天天行主腳印；
分擔祂受盡的苦痛，喝這苦杯因我。

副歌：

何曾忘記客西馬尼，何曾忘記艱苦澀味，
賜我厚愛必緊記，領我到髑髏地。

請上號角網站www.heraldmonthly.ca欣賞本文影視版及聆聽版。

喜樂婆婆的一片天

小金子

你是名牌嗎？

我們是「耶穌牌」

喬宏在世時，穿衣服一向不喜歡約束，以舒服為主，但他也尊重場合，不像一些好萊塢明星，請東上明說「服裝莊重，需結領帶」，有些來參加的男士，不但不結領帶，就是連主人提供領帶也不打在頸上，竟綁在頭上。

喬宏喜歡騎馬，出入經常穿牛仔衫褲。有一次，在香港一位相當有知名度的演員家小聚，主人看著喬宏嘆了一口氣，無限感觸地說：「做公眾人物很無奈，我也喜歡像你一樣，穿自己喜歡穿的衣服，但是在某些場合，遇到記者，打完招呼，他們似乎無意的，翻看你的衣領、袖口，第二天在報上，就會報導你穿的是不是名牌。對了，老喬你怎麼辦？」喬宏揚眉笑著說：「我穿的是不是名牌不重要，我不在意他們怎麼說，因為我本人是名牌。」我和那個朋友一聽都怔住了，我心裡想，你的口氣也太大了吧！沒想到他接著說：「我的確是名牌，並且是世界上最出名的牌子，我是基督徒，天國國民，我是『耶穌牌』。」對，太棒了，一般人需要衣服抬高人的身份，基督徒不需要，因為我們生命與基督連接，若別人看我們美，不是因為我們穿了甚麼名牌的衣服，而是因為我們是「耶穌牌」，生命中有耶穌的光。

尊重場合穿禮服

喬宏穿衣服雖然很隨意，但卻非常尊重場合。記得《聖經·馬太福音》主耶穌講到一個王為兒子預備婚宴的故事，那些首先被邀請的，都找理由拒絕不來參加，王知道後，就吩咐僕人在街上，隨便拉了一些人

來坐滿了席位；其中一個客人沒穿禮服，耶穌說，王看到後就大怒。起先，我覺得主人不合理，客人既是街上隨便拉來的，當然不會穿禮服，王為甚麼發脾氣？後來聽牧師解釋，當時的習俗，財主請客，家裡都會為客人預備禮服，而坐席時，客人仍然沒穿禮服，是表示故意不尊重主人，所以王才會大怒。

記得喬宏在香港參加影展，進場時，記者問他的禮服是不是特定的？他說：「是的，是拍戲時特別為我量身定做的。」他不介意參展的禮服是戲服，只介意穿著是否合適場合。

「你」是神獨一創造

另一次，我們在臺灣參加金馬獎影展，他穿了一套為出國佈道訂做的中國禮服，深藍色長袍，外加黑色馬褂；而我上身穿了一件黑色釘珠的短襖，下身是黑色寬身裙褲。他參賽的影片雖沒得獎，我們卻得了全場服裝冠軍，無心插柳，柳成蔭。

現代人時尚追求名牌，當穿著名牌限量版高高興興出席聚會時，看到另一件完全一樣的禮服穿在別人身上，不要生氣，也不要難過，因為「你」是上帝創造的，獨一無二，前無古人，後無來者。現在世界只有「你」一個，「你」穿甚麼不重要，甚麼穿在「你」身上才最重要。☺